





Deutsch	Português
<b>Warnung</b>	<b>Alerta</b>
	
<b>Lebensmittel - Rückrufaktion</b>	<b>Alerta alimentícios - Retirar alimentícios</b>
Achtung wenn Sie folgendes Lebensmittel gekauft haben.	Atenção se comprara o seguinte produto alimentar/ alimento
Name des Produktes:	Nome do produto:
Marke:	Marca:
Artikelnummer:	numéro artigo:
Art der Verpackung:	tipo de embalagem:
verbrauchen bis:	válido até:
Produktnummer:	Lote:
<b>Im Produkt wurde folgendes Risiko für die Gesundheit gefunden:</b>	<b>Foi encontrado o seguinte risco para saúde no produto:</b>
Inhalt an PROBLEM	alta quantidade (quantidade perigoso) de problema
Im Produkt ist PROBLEM	PROBLEMA no produto
ALLERGEN vorhanden und nicht angegeben, Vorsicht bei Personen mit Allergie	perigoso objeto/conteúdo no produto
gefährlicher Gegenstand/Inhalt in einem Lebensmittel	alérgeno em produto, não mencionado na etiqueta, risco pare pessoas com alergia ao ALERGENO
andere Gefahr: Genaue Beschreibung	outro perigo: descrição precisa
<b>Das Produkt bitte nicht mehr benutzen!</b>	<b>Por favor não uso mais o produto!</b>
<b>Mehr Informationen finden Sie unter <a href="http://www.securite-alimentaire.lu">www.securite-alimentaire.lu</a></b>	<b>Mais informações: <a href="http://www.securite-alimentaire.lu">www.securite-alimentaire.lu</a></b>

Français	English
Alerte	Alert
	
<b>Alerte Aliments - Rappel de produit</b>	<b>Food alert - Food recall</b>
Attention si vous avez acheté le produit alimentaire/l'aliment suivant:	Be carefull if you bought the follwing food.
Nom du Produit:	Productname:
Marque:	Brand:
Numéro article:	Articlenumber:
Type d'emballage:	packaging type:
date limite pour consommer:	best before:
Lot:	Batch:
<b>On a trouvé dans le produit le risque suivant pour la santé:</b>	<b>The following risk for the health was fount in the product:</b>
une quantité élevée (quantité dangereuse) de PROBLEME	high quantity (dangerous quantity) of PROBLEM
PROBLEME dans le produit	PROBLEM in product
objet/contenu dangereux dans un aliment	dangerous object in product
allergène dans un aliment, pas indiqué sur l'étiquette, risque pour les personnes avec une allergie sur ALLERGENE	allergenic in product, not mentionned on label, risk for people with allergy to ALLERGENIC
autre danger: description succinte	other danger: precise description
<b>Prière de ne plus utiliser le produit mentionné!</b>	<b>Please do not use the product anymore!</b>
<b>Pour plus d'informations: <a href="http://www.securite-alimentaire.lu">www.securite-alimentaire.lu</a></b>	<b>For more information: <a href="http://www.securite-alimentaire.lu">www.securite-alimentaire.lu</a></b>